

讀
書
記
疑

讀書記疑卷之十四

寶應王懋竑予中甫著

北史存校

卷一

劉元海

名淵避唐諱稱字

劉武

武本號虎避諱改

講武

魏書上有治兵二字

北史避諱去之依例當補練兵二字

石季龍

名虎避諱

度河

魏作度後不悉出皆作度後不悉出

諸大人

作部

人眾

魏作故民人本

梁盆子

魏作梁盆子

穆宗

崇于桓

魏作植

景寅

景本字丙

奔遜

遜當

囊曲水

河釣

釣當

南商山下

商魏

奔遜

遜當

囊曲水

魏書之

屈乞

當作巧木名

帝親兵

有練字

買彝

買當

人本字

民以

後不

資租

資當

三十六署

署魏作

出有疑

似者

乃出

資租

資當

三十六署

署魏作

作勃海

後不

悉出

新戶

戶本

意列

列當

海名淵

避

封杏干

杏魏

利鹿孤

魏無

大為姚興

屢奏

師當 作史 靳勒 勒勤 魏州 湘當 作相 愍王 愍當 造兵法 孤虛立

城圖三百六十時

句有疑誤 動變 二字 陰平公列 列當 作烈 登

獸罔

獸本 猛獸 獸本 字虎 大酺二日 二當 布各有差 布當 有

帛新

人本 令年 貲調 縣遺者 令當 作今 嶠山 嶠當 作 慧

星

當 作 以振貧窮 振魏 作 賑北史 賑字 姚宏 當 作 泓 屈乞

巧

當 作 靈令 令當 戶二千 十當 太平王 太魏 率百國 國當 作宮 叔

孫達

當 作 人俗 人本 二十 十當 萬難 方魏 邱惟 惟當 兼翼

卷二

長孫幹 幹當 新字 字當 陽元 陽當 邱惟 惟當 兼翼

馬冀

無 杖節 杖魏 平涼 涼下 當 振之 從賑 魏書 俱作 賤

公難

當 奉詔 公字 破洛 魏作 洛那 北史 又作 破那 又作 破洛那

涓山

涓當 沙門巫 巫上 魏行 幸廬 下有 邠南 下當 有 楊平

王

楊當 緯代立 立字 緯弟 緯下 當 有代 涓川 涓當 作 崱 元氏 元當

作元子元當兄判兒判當處真魏上有練兵魏作治兵避千

里驛上四字疑長孫敦敦魏作敦敦敦魏作敦後未將王未當高渠王渠當

作常安子常魏王妣魏作天泉池泉本間武皮武本疎勤

勤當武頭武本皇子宏曲曲下當有京穆真魏作穆宰人

人本尉卷卷當常居國居當振乏乏魏什寅魏作李敷業

業魏樂良良魏作太原王源當曜兵曜當琅琊侯侯當太

尉公公字衍下司徒公憊魏作人望人本太尉公衍公猶

甚猶當尤

卷三 邢佑魏作祐前作為戶戶上當諸州課人州下當

固人志人本地豆千千當拾寅前作什寅魏俱二十八百

十當許赤武武本制田四十畝田上當有治神泉池泉本

作千許赤武字虎制田四十畝字依例作理神泉池泉本

伊祁荀魏作伊皮喜喜魏作栗陽婆魏作栗龍馬魏作朝

貴貴當二月春正月月當出德出魏薛豹子豹本幸太山

魏作中山王獻薨王下當租十五年有調字武狼武本租

竿竿魏均預調為二匹之費卽兼商用疑句有終克克魏更

興刑書魏作改名孔子閉房記名字衍魏作名為委巷諸

下當有天譴天下當有百姓下當有無袞免免免當依口給

俸口魏拷問拷當決當作十二月春月當孤單窮獨下有

有妻妾而無子孫諸如此等聽解名還本諸犯綉綉當綾

紬錦魏作綾貪財削封財當中赤魏作權制式式字衍文

憇魏作授服授當三品以下下當使行禮專使當作罷

袒裸三字疑魏二室三疑四下疑契丹齧魏無所闕闕當

步騎三十餘萬魏作百與士庶婚士本仍議遷都計議

務合台當蒲地地當擁壅當作五品以下下當陽昞陽當人

公山

人當

巡淮南東

南當

而堪軍國

堪字上當

園柏

二字六

疑

字六

日

日當

長赤

赤當

墾殂

殂當

宣下品令

下當

示華縣

下當

有

恆恤

恆一作

馬圈戎

戎當

著自不言

疑

疑

卷四

以老歸第

老當

陳伯之寇淮南

寇上當

有復字

五萬五千

疑

疑

疑

疑

人

魏書無

東楊州

楊當

丹楊郡公

楊當

並隸揚州

魏作爲

疑

疑

疑

梁州氏蜀反

蜀字

州刺史邢巒

當作

梁秦

國涪城

國當

疑

疑

疑

疑

寅平南將軍曲江公陳伯之自梁城南奔

案魏書景明三

年八月癸卯齊

鎮南將軍江州刺史陳伯之遣使請降北史不書則

不應復書其南奔事蓋偶誤也此十七字當爲衍文

饑疾

作饑

邢巒大破梁軍於淮南

破梁軍下脫於宿豫已丑中

作饑

郡尉

郡尉

郡當

齊苟兒

兒魏

赦免者

赦上當

徵下西討

下疑

疑

疑

疑

臣

臣當

維役戶

維當

秦州羌及

及當

卻鐵忽

忽一

隱振

魏

振

作

臣當

維役戶

維當

秦州羌及

及當

卻鐵忽

忽一

隱振

魏

振

未詳

其子均

均上當

長孫承業

名雅避

北蕃

蕃當

焉

焉

焉

焉

其子均

均上當

長孫承業

名雅避

北蕃

蕃當

焉

焉

焉

焉

焉

其子均

均上當

長孫承業

名雅避

北蕃

蕃當

焉

焉

焉

焉

焉

焉當不溪漢魏欲誅騰誅下當河間王當作清破六韓魏

破落季崇季當廣陽王深深本字西討句絕其下汾州云

退走入隴下當有涇岐及隴東字復臨朝攝政下疑當

除名為崔廷伯廷當京兆王維維當崔楷固節四字關西

諸州軍軍字唯虺唯當元浮浮當安順上當有元繼以元

成元成二字行或宣武作

卷五 元大穆大當又羅又一循方循當却除除當主薄

薄當皇武大將下有萬俟萬當七千魏作七廷明廷當元

大宗宗當侯深深本榮州榮當前燕州刺史侯深魏作崔

魏作崔深案侯深傳深是時為平州刺史方琅耶耶當晉

為榮舉哀稱兵南向則必非鎮北中者也琅耶耶當晉

賜當錫煞當勃海王勃魏宿勒明達魏勒作勤崔陵陵

作倩翫倩當學涉史多用學涉二字乙北從諱謂已疑四字趙子

堅趙當王卒王當箱別箱魏驚驚當漚漚當西西當李賢李賢和

衍文賢安平平字衍長孫甚有急兵四字其夜夜當明明

明當謂本本上當當萬俟壽樂干洛一作受受越越勤勤肱肱特特勤勤越越長

孫承業下脫脫萬俟普撥一作萬萬沙苑苑當苑苑安西安西蕃蕃疑疑

獨孤孤當簫簫晉晉兵兵下下兵兵食食吊吊會會蕭蕭明明去去淵淵明

務衫魏作疑疑遺侍中遺當渤海王北史只只此此處處勤勤城城門門當

勒勒澆人不簡王公無限日句疑有有磨磨納納磨磨魏魏陵陵中中陵陵當當王

元景名多以字稱如高慎慎仲密仲密高高昂昂敖敖陽陽綾綾陽陽當當無無下下缺

旁無期親親四四率戶人屬人當越君君當居居庫庫狄狄于于當當使使兼

使使遣遣使於梁使當遣散騎遣當遺遺綱綱衰衰綱綱當當六月六月春春月月當當潘

相樂相傳無無舉表表當哀哀遜帝二乙乙東東一段一段東東當當舍舍章章舍舍當當司

徒潘相樂司徒當當舒字舒當特特當當泣泣灑灑乙乙競競遇遇當當竟

卷六

雲霧

雲當霧

白膺

膺當鷹

透下

透當作齊書作遠

疋

當作匹

其子

穿鼻

子字疑行

第三鎮人

人本字民

費也

頭紇

豆陵

步藩

落之

費也頭部

疑紇

豆陵

其姓

以兵勢

以字

藩死

深德

深上當有兆字

後之

難制

疑誤

疑誤

私就

統焉

或作私字疑行

署為

親信

下當有都督二字

屈起

屈齊

其從

疑誤

疑誤

者

齊下更有從者二字

武帝

於是

武帝當作太武

勃海

王

齊作渤

行臺

郎

下疑有中

字

眾皆

愁怨

下當有人

號動

有皆字

取笑

天下

取上疑有恐字

是歲

疑誤

歲

當時

往建

大柱

柱字疑

正月

十五

十五當作王午

為死

志

為當作有

齊

作以

將輕

走

疑有脫字

仲遠

奔梁

州

州字疑

向鄴

公佐

至於

此將

普皆

疑有普字

賞宴

會

賞當作當

謠言

下當有日字

封呈

魏帝

下當

更白

武

武本字虎

方侯

方當作方

將伐

神武

神武

部署

將帥

有帝

字武

下

荆州

綰接

蠻左

密邇

畿服

蠻下疑當有江二字

下

疑當有云以

疑當

下神武

下

荆州

綰接

蠻左

密邇

畿服

蠻下疑當有江二字

下

疑當有云以

討荆

州以

討

來遠

津渡

四字疑

令猖

狂之

罪

余朱

時計

江左

蓋應

此

來遠

津渡

四字疑

令猖

狂之

罪

余朱

時計

脫誤

四馬

四當作匹

爲化所圖

化當作他

遣兵千騎

齊作遣三千騎

建興之戎

戎當作

左箱

箱當作廂乙素軍降泰

乙素齊作元壽當從齊

經還

經當作徑沙門者

老沙齊

崔字

字當作子上清河王

齊下子字

豐生

此處不應

稱字生

而坐

坐當作至鼓噪

噪當作候船

疑二字橐馳

馳當作有慥慥

作高慎

首卷作高密仲密慎

字四州

四當作肆縣責

懸作懸打蔟

詳傷大將

行高慎

密仲密慎

字四州

四當作肆縣責

懸作懸打蔟

詳傷大將

軍字

元盜

疑二字警懼

齊警免坐

免當作金敕

勒歌有領字

今本

今字潘相樂

齊無相字經馭

經當作統雖

器識

聞下疑高元

成前

疑是一人咸苟濟

苟當作苟不拘職

素

素疑謂無職者

才進擢

隨訴

當作訴北史

授魏

授當受

崇

高敖曹

卷七

王曇首

齊作恭聖侯

聖侯

高敖曹

齊作高昂修

城王

齊作循

司徒公司空

兩公字

法駕

上當有持進持

特蠕蠕

齊作發已

發當作已

俟刑

當作立主

立下有登立主

竭當蕭慎蕭當安德王軌軌上當建鄴鄴當武齊武齊作建康建康蕭明

明斷慈疑二字殺當作殺又當比豫州比當金武武齊作蓋本虎字

不遠遠當靖德靖當召入入上當我自事疑有五萬餘人

上有脫字或上將士西行士當作事疑母婿婿字道人人本

姬而不亂有誤平陽王湛湛當待平秦王待當馳騶騶當

盟津之師二語魏本朝當作本被立罰者立字衍右右當

石為主後主當太宗文襄太當萬俟普前作蔡攜攜當人

雄之望疑亦特選無別疑山騎棟上山字主祭祭齊宏曠

諒諒當作遠諒當作實諒當卷八 尉迴脫遲楊標一作大破周宣宣當發賑給發下

倉粟各有差粟當統為丹陽王統當雜保戶保字夾通

和夾當此列長又又齊太史當書侍御史書北史例去

治領將軍領字高勳勳非楊休之楊當祈皇祠壇祠疑張

彫唐唐字北史單作雕彫亦當為雕武不堪人視有視字侍和

之侍上當赤彪儀同彪疑木馱龍齊作會一夜會當隆中

者當作隆未能忘身亡俱疑摧馬推齊

卷九 衛可環環周面色色周下任將帥下字誤周作遂

有帝還今報岳今當士吏周作據莫侯莫於此還此疑作

下有宣旨勞岳軍追周作慰勞又追木狹關狹周深杖於

帝杖周若相敦勉若當今當作吐方兒三字清直武毅周

清貞轅裂轅當取秦秦當授帝錄尚書事固讓乃止周受

剛毀書事餘固讓自后土濟后土諸州兵未會未周作

乃止當從周書自后土濟地名諸州兵未會皆非周

渭史當代文代當芒山一作湮當作李諱虎避稱諱周書

改西狩咸陽岐陽封帝長子覺為甯都郡王史誤下同

歷北長城太守

太守周作大

自蒲坂

下當有

宜豐侯蕭修

周作蕭備備修

二字互

呼鳴

乙

天子之所棄

盧辯

州蕭

猶躍臺閣

作歸

順流

文我封

遜位於大司馬府

位字

戶部

戶本

陽平公子遠

當作尉遲

罷禁兵

罷下周

小名統萬突

案閔帝字

以明帝紀為正

並居京城

居周作治

今按居字

子惟休也

子當

應萬乘

作處

可謂四年

可謂疑當

或父

形骸

周作

稱難

難當

字誤

方致

方當

非求

求當

官當

行御正

字治

路門

周作

卷十

行御正

字治

路門

周作

計下當

御正

御上當

南山

南山當

後俱正武

路寢

周作

尉迴

尉迴

此大字誤

寢

周作

尉迴

尉迴

木忠

木當作場

入苑

周作入危

文餘

周下有室壁三字

有事

停樂

有作省

路門

周無司馬消

學

路周作露

崔彥穆

穆周作

司馬

消難

侯莫陳瓊

周無四字

別有

李諱

隋

武安公

李諱

此李昫之子也

周書

作虎明

是後人

妄改

李諱

隋

李諱

隋

也

以唐祖故皆稱諱

王秉

秉周作

東

呂城

公深

周作

大

師

師

徒

師當

工部

代公

達

工部疑

集京

城東

東上當

皇孫

衍生

當作

行俱誤

普加

一級

大階

周作

普

軍人

之間

間二字

疑

庶有

聽朝

有周

關河

東

關下有

統攝

統周

沮

軍事

者周

沮吾

韓明

步兵

宇文

盛步

兵

周俱作

紫宮

周作

紫

及城

東門

及當

背城

借

一作抗

敵

矜

甲

作解

新集

臣庶

勤

尉下

破掠

破當

斷

斷當

家

識

孝慈

禮周

下有人

綿

綢

絲

四疑

人

伍

又

竊

又當

一

念

葬

隨吉

疑

新

後

業

後當

神

舉

下缺

平

色疑字大後承一作承乙未夜幸同州夜字衍文周書乙

幸同以一當干疑千字區寓寓當記愈當作凡謂上疑誤

當作稱渾成爲輪周作以渾每左右侍臣周作每大帝太后

大當作太天元太皇后天太皇后當作大祀公贊贊當尉遲

綱泉兵綱當作勤是行爲萊王周作行術爲郢王術周

並當從周行李惠惠周叱列長文文一可不仍遵可不

丙扶有劉之詐當作內相挾孫劉之先帝先當

卷十一 神武樹頹四字國沒江南國當以東魏之逼與

信俱歸周案周書楊忠傳當與信都督荆等荆下當馳

歸赴援歸字當邵陵王綸送質綸下當更平城當作當獲

以濟事獲當波若寺波當龍頷隋作王字字字右小宗伯

隋作右來和隋作遷小宗伯隋作遷左必天命隋下有

侯伏侯壽

前有侯伏侯萬壽

州城門

有西字

齊人白

字衍

文

四

幸女

女當作姬

愈

當作

越王

達代

王盛

當作越王

皆應迴

案下

下

當更

十州

諸軍事

隋十州上有

諡曰

當有康字

皇祖

禎為

杜國

案下

太

保都督

十三州

諸軍事

同州

刺史

諡曰

皇祖

以下

二十五

等

三

有

陝蒲等

三字

都督

十三州

字徐

充等

諸字

北史

例不

當

有今

隋書

非也

俱照

授王爵

授當

雲室

室當

有新

作布

敬以

上當

有今

字

戶部

字民

右武侯

侯

鴈門

公

下脫

太子

太保

濟南郡

有今

公孫

恕為

太子

少傅

開府

蘇威

兼納

言吏

部尚書

本傳

吏

當作

蘇威

為太子

少保

北史

誤

蘇威

兼納

言吏

部尚書

部當

作

不載

子

當作

破而

降之

而字

恐人

盡怨

死恐

非資

須資

隋作

費

隋

當作

條奏

停築

雲陽

疑

以刑

部尚書

蘇威

為戶

部尚書

不載

當從

隋

案本

傳威

自兼

納言

民部

尚書

拜刑

部尚

改周

十二

月為

書北

史缺

不書

此又

自刑

部轉

民部

也

尚

改周

十二

月為

臘蜡詳句未西方以白武武本字虎楊周隋作周韓擒本名擒

去一裴世豪隋去世字而甲杖杖雌一雄三隋作雌免

役折庸折隋婺州婺當吳世華隋作華吳豆盧勣勣當廷民

業廷隋配防一年防隋流宕隋作興生本作世修祭祀當

修其祭祀伐西甯克之甯下當有李世賢隋作李利可汗利

當有張衡討之當作討何止墳塋止字充生生上當楊達

達當經則疑經哀疑誤案自子則冠練以故非非隋河南

諸州下當有上握手上當受命於朕受當踰六十年上當有

念愛乙二字積德累仁上當有還周還當

卷十二 項城公歆安道公才史不著其之翫善隋作於民

民字當諱此石闕石隋使民此卷民字屢見疑皆治國治

後人所改可不謂燉謂字東夏殷大句理天下此後人改

人所改可不謂燉謂字東夏殷大句理天下此後人改

之不盡者猶可理定功成上七百餘萬隋作百餘萬於士際於隋

如線當作綫厥繇繇疑十有二琪琪亦民部尙書此史例改

後人帝主主當觀風俗俗上當復加存恤復當并州逆人

所改隋度量衡衡上當李穆下當有啟民可汗民字當諱隋

可黨此後羣飛二字百五五當優伯伯當武理辨理本文名

人所改後羣飛二字百五五當優伯伯當武理辨理本文名

位文當又戶部尙書楊文思此又作戶部大衛元爲右武侯

武衛右既瞻瞻當有一宏益字疑景迹疑延山隋作拔角

聚大戲上疑有夏日月日堂王万昌吐万緒萬隋俱崇

聚聚暫擾擾當三人三當翻其其當國均均當回面面內

向首首迴如豺如貔字疑然則王者則疑脅從罔理字本

此文之尤可考白榆妄疑人爲工部尙書樊與蓋爲字行

民贊理史多贊治北趙方預預陳瑱等三萬三上當

張大彪

彪疑本字虎

甄翟兒號歷山飛

隋號上有復字當從隋

洗瑤徹同

寶趙万海

作萬來

護

兒字

林士弘

弘當

賑郡盜

郡當陳祿作羣

祿當張鎮

州字

河曲

曲當

陽世洛

陽隋

楊丹楊

楊當而姓作陽

忌而當

齋當

市武馬

武字

有言

有隋

正朝請大夫沈

下有當有光

字茲彰

茲當

卷十三

典內司視

魏作典內事內

視

此脫事內

三宮

宮當

五官

案

所言監女尚書以下不

青衣

魏作

茹茹

即茹

為正

以

花嚴

疑

營進膳

嘗當

其品秩

隋書其上

惟氏

魏作

害帝子

子

諸

魏子

行免

作得

郭而居

郭上

當

專夕理

魏作

內

魏作

專中

路失道

不傾

魏作

轄案

當從

轄下

云輪

正

正爾絕

作正

一個

作

介使起視馬

有顯

魏使

不當

乙

后謙

不當

有讓

下魏

諡日貴

作

作

嬪

日字

下才

選

行文

願川阜

願字

下

文宣王廟

此太

后

先

當有假有寵待假有二丕參下有等字內不御魏作不內御

內母頓邱王峻母字齊庫齊當持守庫持持當待念待魏素

珍疑二字過本初本字當夕魏上有專稱命命當稱有寸魏

稍汝有祆術魏汝下有密狀狀當考考當姬姬當刺后母刺當入

示與后狀魏作入與后近龍城近當二日二當加號魏加

有昭儀更上尊號太后當作太皇太后宣武時已追尊皇

甚明北左右左上有因字弟優魏作五六歲魏左有靈太后

史誤不靈太后出觀母武邑君魏書神龜元年太后出觀

當刪靈太后出觀母武邑君魏書神龜元年太后出觀

北史靈字行文神龜以當禍魏案此卷魏書缺取北史補

元今年四史亦不不當為天地母生魏書下有天勿過三人

疑積歲積字下當左右后上當稱夫人等言稱魏作謂

與諸計諸字曰殿下今日當作稱魏此下有而其例例當所

穢穢上當多胡語多字當過夏下當有瑶華殿間間當

橋橫當長樂中一字

卷十四 造直諫造字體佞乃體兩體字疑王儀王當

徒公公字衍元山王三郡君疑思妃思下當又嫪嫪當

霄面黥黥字當在有幸有字疑陸大姬皆四字結待疑

採疑後聲亂字疑音妓進音疑帝所幸彭夫人疑田

昭儀下缺一父字前總敘無周文皇后文下疑文宣皇后

宣當明敬皇后明字下疑武成皇后成當尊為下當有

武皇后武下疑大帝太后大當宣皇后宣下當與為四

皇后與下當宣帝后朱氏后上當宣帝后陳氏同尉遲氏

立為天右大皇后右當隋文獻皇后隋下疑有文帝紀作獻皇后

后妃傳作文獻紘當外聞開當義城一作作孽為胄疑

皇后未知孰是紘當外聞開當義城一作作孽為胄疑

有

卷十五 慕容麟紀作普驍降爵為襄陽王陽當作城特獲特當作目

辰順陽王謀當作目辰與兄郁謀穆帝少子有初字六修出居六字

脫使共推孤不肯孤下當更元禧禧當作每息息當作曾於於

作隔山二字把腕魏魏當作乃為船路遂廣船上下

侮罵見字頭叩以上當有薦薦當作治書侍御史北史例

人所增後車輻疑二字之責責當作使無使當作兼斯斯字以摧

抄作并主吏并下有旅省旅當作晉文楊文疑作史場場傳傳

傳上傳字尙臺尙當作名至疑有訥言納言太尉使勞諸軍

榮榮當作尙臺尙當作名至疑有訥言納言太尉使勞諸軍

許許改授別將合赴秀容秀容赴秀容上當有置合屬郡縣合屬

疑疑申休申當作疑疑榮陽榮當作假病二字司徒公公字聽斬

戮軒戮二穆熊熊當臣聞黃帝案魏書黃帝以下乃孝文

丕留守案魏書上有及駁於公爵較亦非并州畿甸魏作

平陽亦非李冲文行有杖情疑情因此偏疑並是

黨上當與元業等與上當留洛二字以軍功以當於

齊於字賊逼賊下當弟文德說下當有保告齊下仍當辟

承華蓋駐論造劍鼓疑有誤魏華恃勢恣恣上當兼乘請

供朝疑崔密密當屈都會稽劉絜都當作督會稽下當叔

孫下當多不仁多字誤魏作行其二字不勝當作獻明

皇帝魏書上有慕容厚厚當遠廬遠下當乃祖乃字是可

計之四字分農稼稼上有敗也上當時鈔掠時下更當

使參射限魏作使限軍命不中命下當進城人告曰進城

告城人日當作而卯生而字行出外有哭字多祕閣多字下

字仗入省有仗上當以其言正以上當及武帝武上當垂棘

棘當作諛因宣國諱疑即發刻炙疑二字序其射工疑名景

壽興名景前盛翁壽字幹疑有斷疑要疑司徒公公字悝

弟暉魏書忠子暉北史忠弟德德子悝弟先皇深意先字

非疑有誤有實萬州刺史萬當因生疑誤出縮疑請求其議

求疑門擲疑秦州秦疑祭固固當美髯二字疑行儀傳有

不疑言日疑行耶邪當作買錦綵買齊萬言萬當累以訴

情情魏留官官當頗有學涉魏書本學涉北史善射御

射字疑諡日疑行文蠕蠕表聞疑行長孫漫魏賀曼賀亡奔北

史賀字衍曼當作漫依魏書漫字賀麟軍既不至而稍前

衍又魏書本作長孫賀當從魏書賀麟軍送送當執帝執

逼賀麟下當更出賀麟字普洛節節當軍送送當執帝執

與神武之不神武高涼兼將不畧不字當在義感國有中

與

卷十六

武藝無過者

無過者魏人

下車使大

使當

高諒

作不幸其

疑誤

大和子

五歲

子字

盧陽烏

名淵避

詔

渾解

之疑

伯崇

崇魏

子飛襲

魏作

吐根

襲

魏無

後徙

封京兆王

後徙

封三

字行

京兆

王繼

之祖

封太尉

公

字

既晚更

人上

云復

繼本

封不

當有

徙封

字乃

上當

舉其

親有

作

知自

乙

頗亦

乙

乃封

又有

帝字

舉其

親有

當從

韓子

順

魏作

又令

又當

明帝

又以

又當

病頓

魏書

韓子

順

魏作

又令

又當

明帝

又以

又當

病頓

下疑

有脫

字

季獎

季當

高元

參軍

事

元當

宜復

請崇

易簡

之禮

請字

上當

有範

字

禮本

作治

避諱

無疾

然疑

無疾

二當

聞著

文

著當

當時

甚美

魏作

寬雅

魏作

奏郊

廟

書侍

郎五

字

候

侯當

憔悴

寬雅

魏作

奏郊

廟

書侍

郎五

字

候

侯當

憔悴

寬雅

魏作

奏郊

廟

書侍

郎五

字

候

侯當

憔悴

成其大業成當祖武宣有武當行祖宣景有景當坤作有闕

餘序四字疑司徒公太尉公俱行之名不改其字疑為於四

閣於字持制夫持當受人欺受上當王侯娶娶上當阿那

環環當禁留益損疑狂勃勃魏疲當作力未能致力當蟪

蟪國弊作困仁寬乙二字守吉疑都潘紹都謂張孟都潘

紹謂張孟都潘榮卒卒當作死顯卒卒當懼悅懼當廣陽王建下

閻字總建後亦脫帝尊年老帝下脫以有益公私多所

敷奏二句疑司空之妹司空下為虞侯為上當摸習摸當

卷十六 子深字智遠深本為虞侯有但字摸習作摸

為逆命為上有東西東字上疑劉審覈未訖審下當元

標據乎盛樂手魏作于亦盤退二字異端訟臣異字祖榮

榮當且且當及胥徒及上有餘人攝選餘人二近比為

作瑩作但及胥徒脫字餘人攝選字疑近比為

三字疑將兒自隨據此則前廣陽以愛無聞焉爾爾無聞

脫蒙公私脫蒙下有脫文之功功切傳人論之魏作使子湛字士

淵淵唐諱應避此本字士深後人因其與父諱同疑其誤

非非犯諱深本名淵魏書帝紀可考今魏書本傳亦作深及

是是後人以北史補入而不知其誤也魏書目錄亦作深是

又又後人以本傳改之凡太尉公行交盛盛當又階緣當

義義以益訛類皆如此

卷十七 大賜大當禮之明下當有季宋宋當貴祏祏當

司空公公字衍後太尉神武欲至欲疑叔袁紇氏疑衍不

理首愆疑詐一臺符作一字疑誣諸豪等作誣既為祏幻字

不有得變有當歷謂疑即加暉業作語長子紹遠此

則下暉業少辨宗錄宗下當孤山魏作解宇解當二秦南

字紹遠三字秦薄責薄當為人所謗謗字懸即懸字天泉泉本芳造崇

秦薄責薄當為人所謗謗字懸即懸字天泉泉本芳造崇

勃故之後句有脫誤仍云扶疑抑中無所恐此由心疑權然

疑因見因當不與先朝尺乃寸過一黍乃字誤寸字上疑有缺文接此

奏多不可解魏書此卷缺今久歲當乙

本以北史補入故無可考正

卷十八 武頭楯武本乘黃馬魏無南代代當伐興文魏作

曹武武本書侍御史後並同司徒公後放此卽往卽位番

兵魏作移一省之案魏書下有取天下之語革世革疑踴上

上疑魏道頌道字衍文天厯魏作天十喪魏作恒規魏作

素聞順素上當帝在藩帝上當嵩大司馬嵩字當在下英

字虎兒避諱去字願聞魏作中從事魏作治中北史齊荀

兒魏作而二關而字時人矜之矜魏唯具臣而已唯下更

州界夏霜魏下有禾稼不熟賞錫錫當賜賜當賜賜當裂冠裂冠當

冠作

卷二十

忠恕用暉

四字疑

外勲

魏作外勲

親軌

魏作親軌

孔長

長當

衛仁

當作衛辰

劉庫仁

此又一人

非

挑湯

疑

至求

至字下

魏有

以憂

以字下

當

撒藥

撒常

雖是

儒生

下有

將為

將疑

又送

又當

又諷

又當

于植

紀作于植

兆

當作

選定

選當

書侍

御史

治牧

牧當

惠保

太后

惠字

卒子

家

子當

讚成

讚同

州督

魏都

因為

帝所知

衍文魏書

去而

與駕

南征

持教

隨從

八

有虎突出

虎字

例作

猛獸

此後

人

西據

長城

城宮

恆農王

魏恆

孫緒

無子

按魏書

緒有

子遵

遵無

子國

除

以緒

弟子監

當作

道

投泚

泚當

容

貌清

整

魏作治

軍清

號曰

嚴明

作外

雖上

當有

元

厯

安成

王

俊封

安成

王本

傳後

貴龍

龍當

徵圖

大事

魏書此

下有

十餘

句北

史刪

去今

案

而意在

為

長子

屈

同父名

屈不

應長

子

大興

作太

大平

上釋之

為

長子

屈

亦名屈

必有一

謀

長子

大興

作太

大平

五道

下有缺文魏書是時奚斤與原從

坐受囚

因當選騎

下當有

又琅邪王

又下當警於

詔岳討破

討下當有

待字

四北史脫去

此四字承吏

承當一川

川城內無主

魏

奴根等疑當補此

將夜入

上當有

月日命

命上當有

國史事

東門不閉入字

將夜入

上當有

月日命

命上當有

國史事

文七介

於諸將

於上當

羣從

上當有

抑亦尙功

而一爭草創

受字

有功名自卑

卑當

作終

遺求

遺求

良族

上當有

舊功

下當有

豪右大人

武字

詩之

詩當

服信

二字伯深

淵上書

魏作逃隱

避日

下之變依北

者數家

三字魏作

浩日

史則目下

之變四

字當

舊是

當

諸所處決

於太宗日

留守舊是

國舊是

當

之下

作間之事

以至來秋

下當更有

賜浩妾各一人

按此本與周澹同對

北史刪去周澹而於此與午午魏未休之徒有之字更必自

仍留各字遂不可通此處本兩彪上惠也當而篡有還必

自一從從當刺彪字虎兩彪上惠也當而篡

作欲從當刺彪字虎兩彪上惠也當而篡

二侍之侍當乘其危亡有裕字不能退不能退

結螭螭魏作結忿正可殘滅正可二於姚魏字殘滅魏

新十斛魏作十人無疊下當有雅說魏作經律律當聖

下當有人總人當子諱國史諱之北史仍其舊明於校練

魏作明達政事魏作達臨河魏書上有越鉤陳皆魏

乃無所係川城城一太武左右太武下當有越鉤陳皆魏

宜補入川城城一太武左右太武下當有越鉤陳皆魏

已後以同讚劉潔潔當作潔潔當作潔潔當作潔潔當作

字不快魏作慚魏作慚魏作慚魏作慚魏作慚魏作

下當有彼征征魏虎虎字後護牧當朋聚一作可果

當作果蠕蠕先不設備魏書下有民畜滿野驚怖四奔深

可克

博深木字淵大擅當作將百人入山百字上當久可不魏作久

誤疑兵甲乙字喪精魏作人徒人當之乃先討魏作乃治不

過千千上當必有行必當屯謂屯當假召其福魏作假名制

宜當作出其不圖圖當成滅二字恆農恆一作宏皆表日表字

溫閣閣當作誣當作獲尙書云尙書當作人心安固固當作行

所有在下常募從從當作黃元黃當作范享享當作館客馮景仁仁當作

更有有景酒食上疑有疑姑姑當作

卷二十一 止妣止當作先齊名齊當作子邀邀當作妄染魏作

將以遺黃門將字彤彤一作傾矜矜當作帝問袞魏作帝令

帥當問袞日問當作百姓安之魏書有袞清儉寡賀納納當作

從當問袞日問當作百姓安之魏書有袞清儉寡賀納納當作

候當作純弟代純與上紀字不鄧彥海彥海名淵拒對拒對當作

對翼泣翼化役從他役翼化役著書長三字誤魏疑知情知字上當

字下賜字下彥必概疑

海二字當刪

卷二十二 子涅 渥守衍實君 庶師 魏作 二漢亭 二魏山

陽侯 上當有 遂入關 遂字上疑 謙之 謙之 仍當有 超之 之當

贊成 下當有 輦駕 舉當 謚司空 謚當 太昌 太當 敬器 乙

可朱渾元 元有道字 常與 常當 以答問客 答字 儉陳謀 此處

周書補 於代 代當 十五州 諸軍事 上當有 荆 七州 諸軍事

上當有 陔熊等 三字 此據于 翼傳 北史 儉傳 肅何 肅當 聿

修 聿當 長潮公 潮字 疑 拜開府儀 同三司 樂部 大夫 少司

寇 隋作 小宗伯 隋作 小趙芳 起 貧富為差 有以字 宣論

論當 遇遺 遺當 許員 員當 切責子 子下當 部師 師當

漢當 丹陽王 太之 太叔 諫 切責子 有弟字 部師 師當

賜名幼 幼木字 稚稚治之 嫌名 故以非策 策魏蜀反 蜀字

蠻氏之類以其在蜀侯考 珍源疑 有己有當 子彥有子當 備為

故以蜀名之而當 出入私財入當 離州與離同然 司徒公

為當而先討作不 出私財作人 離州當從離 司徒公

公字衍 武帝當作孝 羅生二子二當 恆農作宏 石發疑 啟

拾汎階疑 文旁旁當 素遷素當 攬攬當 得眾心焉焉當 四

汗汗當 倚仗仗當 因為攝圖所忌隋書下有其心殊不

至於周盤入當 狗當 作給箭給下當 遺領遺當 斛薛隨作

力發力當 拒守諒守字 長孫紹遠此或師名 河東蜀

薛疑 每恆恨之每字下 泊泊當 濟濟疑 宛而疑 不擊大

呂以下三語 然八音平濁然七當 於安德王於當 公等共

享等字 應聲下當有日字 趙準魏作淮以浦水不足 喜

撫將士喜當 人寇雲中人當

卷二十三 將望而將當 不唱異同魏作不唱 猛法法當

染豫

豫當代卿鄉當蕃授蕃當初祭初疑慢忘忘當作怠

不可任

朝身朝當宣武從禽宣武宣字上當有時字又魏書有

四字

莫知其計魏作莫知侍祚祚祚當烈嚴備烈下疑

當補入

阿衡王室魏下有所須材用先王手先當太使

字魏作分

忠與吏部忠上當錫一作孫蓮魏作

大當

公使二道公當忠與吏部忠上當錫一作孫蓮魏作

連擁也

清河王下當有為崇訓之由句疑崇訓故

絳旗

無之魏字魏人生子人當茂平周作巨引引周軫當作

太子太保

周作太師裁繹裁周亦訪道亦當勿守勿當勞門

門當

中夫當作中仍除仍當乃經路路當勳績績當窮之

之本

世處處當城王城當仲人人當設伏上當有去軍兵

發上當

北掃掃當帝計計當兵餒餒當獨擊擊當

異一

翼翼當使必必當民譽民字後餘餘當襲襲當右忠義疑有

子有字不勝下當有子義誘誦子當誘誦之木誘誦當父

憂上當有周士士當安者安本年渝渝當

卷二十四 慕容驎紀作逞子毅禕嚴頤毅下脫謹字憲

沙門隱下魏景哲子罔罔齊乃還乃當豪猾數人魏下有

宜補權兼選任下魏有愛才好舒魏作雅舒去暴慢暴

豪門伐門開博崔鏤梭梭當弘當所作二字召

捨之召當致兢兢當得經史得字崔梭兒梭當大保大當

嘗被敕當上當有每與其子與當居家大下有餒矣餒當

長女妻之案後云長謙與休第二子仲文同年而月長為

長謙求尚之次女長謙二字疑作仲文案前休傳仲文娶

非仲文也初以其後敘與仲文大二小二語疑其為仲文

可解當缺之或出出當杜虔虔齊中疊舉手極上六字

騎兵

兵當馬儀形

作刑

武帝

當作孝武

常

當作當

甲

方當坊

聞之

焚

王諸侯貴

當作王侯諸貴

須發

須字

伏隸

無此二字

問

彥深

下更當有

楊休之

楊當作

給典御食

與當

熟官

熟當

今

段

段字

掠胸

齊作

已朱顏

齊作

興生

依例作

職

婦

作之

理

下當有從

奇謀

齊下有

但須

鎮

撫齊作

但時

撫

習常太守

齊習上

祖

珽

珽當

君

確

君

於經義

齊下有標明

網格

統

正

寢

魏作

白

虎通

遊

遊當

送

騾

騾一

長

儒

儒當

卷二十五

真而

真當

諸氏

氏當

後

舉

為

難

力待之

大半

大半

不過

盤

游

過當

戎

冠

五百

朕

卜上當

三十

魏作

崔

徽

魏作

劉潔

本傳

獨作

潔定從

妻

亥

亥字

子

堤

魏作

矯事

矯下當

安城

王魏作安成宮臣伏誅疑有仕德仙魏賜建妻下當有獸在高

獸上當有猛褒美其忠褒上當太山公疑北征都將尉撥

北征都將復都將南攻懸瓠據魏書北征都將可南攻懸

不書而以北征都將南征則不順宜去北征二字當作萬綱

瓠魏下有破宋將水薛彪子彪本字虎萬不一當作萬綱

絡綱當常言當官以行來授四字綿哲二字況事二字子

劫魏書名紀肅宗廟諱則給事宮中宮中當斗城魏作追

執之下據魏書當補云先是宋青州刺史沈文秀冀州刺

監迴攻斗城云云崔道固沈文秀皆不言其官因已見

邱進必脫文非北史本缺也又按文義或在白曜自環

城之上遇患因停不得進喜公退白曜因停環邱喜公

王禧公有棠棠當尅堪尅當太武至江上當補云從太武禧

卷二十六 公始家公當長樂魏下有之謂其子經經當

作恭 經縣三字 作經 作經 作經

魏下有宋弁弁楷孫北史不載雨對雨當謬謬魏庶兄魏作

所喉喉當皆致皆魏三十八三魏橋盈橋當如駒如小

齊會齊疑徐皆放之徐當牙門牙齊善政政本賢者賢君

三尚書三公二千石都官郎中齊制三公郎中二千石郎

尚書云歷三著律令著字精微微齊游羣齊作遷七鎮遷下

從孫孝王齊作學涉疑常督下當有治聲治字復敢

乙二字或坐坐上社錢一萬一作三乃靡魏作與暢故吏魏

爲暢故親共親當偏修偏當風氣之書疑遂逢本鄉遂字

爲母無服母上有則是父卒則是二如其子子上有損

益有上當草代相沿草字當在中山王焦焦當饒安主上

當有父深李承昭魏無爲產爲本薛和滅之有討

元桓魏作白山當作榮亮字子昱疑作子昱字榮亮

罷當作言行忤物言字上當揚鳥作揚德學沙門魏作行

爲州長史行州二字延引作延日鸚鵡作白注色詳正元

至下疑有情背曹司四字景第景本難爲爲奏疑有誤

卷二十七 朝廷論之魏作衣服錦綺魏下有賞累九字

賸武武本劉武武本兵噓兵當到劈到疑中書學士士當

主簿云云字過葬便下當有可如故下當有十餘萬魏書

上有辭厚厚當字容仁魏本字犯高祖於井陘歸下當有

父懋魏懋何者最善者魏到前魏作未國襲爵國魏源懷

弟弟當景儒子昭疑前無景儒不知與義徽何屬也甲

申當作四部當作吾每觀下當有中書學士士當官達官當

子咎子當馮闡闡一足可知委魏作足陳策計魏作陳使

所在使字世利世當言其言疑忍公子子當於父

深深本太安二年魏作修之遂奔馮宏修之上當志有古

良志字故義疑可以趙他他當作與而以管籥以下當有

蕭岐山岐當見可知難魏作見可而進幼玉幼本幼起幼

歸魏書此俱避先攻高甯甯魏周安兄字周安二周公万度

陽於上立雍州下當有參倍南蠻校尉南上延文

坐延上收公私收魏弟祖禮魏書弟下有治兩性又

廉延上利得絹一匹周利作刺一咸責焉責上其子等

滿二上安西縣男西當奉禮郎奉本學教乙二及以遣

戎兵及以等立當法留法當又於彭城又字疑符案

當有脫文元法僧非軍至渦陽軍上疑有梁字自梁遣將

紀亦侍中城陽王徽魏書作悅等範弟道峻魏作白武本

可考魏書作悅等範弟道峻魏作白武本

虎父景字景本遙防遙疑當詐表破賊詐下有兼北部尙書

魏作兼北部曹事遷南部更北戶北當使僕便爲行瀛州

尙書兼北部二字當作遷南部更北戶北當使僕便爲行瀛州

事便字當在使字使雄代僕使雄上當有尋字代僕復圍

南荆州案齊書復圍上當來救未至雄陷其城據齊書當

攻白苟鎮慶之葉荆州來救未賀若統統齊是寶齊作是

怡鋒鋒當尋攻豫州尋齊都督程多寶齊都督下有還大

梁下當浦兩魏以郭丞伯爲穎川長史岳岳字上當人世

勇顯魏作人世仍顯疑當作仍世貴顯蒲與渾魏書善事

事當作乎

卷二十八 狄弔玉子當憲綱綱當怨慙慙願願已魏下

矣二 惠蔚謂親賓惠蔚下更當三武武本字虎據此則寬

載其 珍子旭周書珍 石槃周作騰沿江南而下越益州兼

具樓船沿蘭休祖蘭當方二千餘里周書上有據楚向臨

注而下則此弟麗當連下宜跳行另書不至孝性上當有聞凶

刪上句則此弟麗當連下宜跳行另書不至孝性上當有聞凶

句當衍文乙使訖來應受齊書無以本官起下當有之

帝授當作使持節都督恆州刺史案魏書都督恆朔肆三

督某州刺史非是此下更有削奪都督以獻為定州刺史

三州諸軍事北史不載之前後頗乖疑下建義中有上

蓋與泰互換也未發更當補而泰至三字建義中有上

宗士述乞狀狀當保其實保當姑臧外外字上當計所不

及有謀字之德魏芻芻芻當獨求斯例求當麗以父功麗

作宿老元臣臣魏后父子勁子當直復徵徵魏貴與舉綱

貴字衍綱字楹棟平正魏下有基壁完字斧斤不平魏下

削不密子邕邕魏寇害應接魏作與囚束束魏斷紹紹行

卻織忠織疑作忽師字踐言師上脫子字尉遲迴迴迴下

登執疑登字晉王丕三字疑行魏書不載別作晉兵和延

作子邑邑當

卷二十九 加春秋加當又以其文集一部賜昶此句疑

書昔齊室昔上當有其舊吏魏書有前從天龍從下當授

昶節度魏授東南兩省南魏如此紕繆此當司空公公字

此卷多行公城紀城當詐賊勢詐當紀率鄉義紀當救免

當作救免敗在長安上仍當有復或或當學涉疑孝昌銜悲銜

二字誤當元元象元元當景度下當有攻揚州正表攻當

正表二字當在揚州上魏歐陽立柵歐陽則之則當屏風

書景渡江正表次廣陵歐陽立柵歐陽則之則當屏風

下當有東巴西迴入劍閣蜀中大駭九字倉庫空

竭下當補迴圍離亂乙堪十卷廣字成人性人下當彌

高前載周書下有吾愛之重之倚郊甸甸當採至蹟採當

若浮

周下有浮字

寔不願言

周作寔不願之

百年幾何

下四時如流四字當在此句上

安得而隱之

周書下云如不隱九字宜補入

魏安之至

安當

作軍

卷三十

逃亡籍没

亡下當及字

伯源

名淵稱字他桓

桓當

姜夔

夔當

先問伯源

伯源二字

王達

魏作王曹武

武本不

行軍事

行疑

私沖

私魏弟采

虛矜

矜當

有辭當有

文峭立

周作性

俊復

俊當

聊以慰

二字多所

由三字

明當

劉珉

珉作王循

齊作太

高穎

穎當

論之者

數日

連上當

後君征虜

君當

爲卿易之也

卿下當

正謂

謂當

遂適他族

遂字下當

有以女

江右

右當

莫以南人

語致疑

盧昶

魏作莫

以本

南人言語致

羊社

社當

月當

發夢

發魏

右丞相

相字

字叔偉

偉當

臺左丞

丞當

官者

官當

欲引

下疑

有乃之

疑誤

度景

和

疑

誤

度

景

皮乃出潛疑當作出潛聲怒二字士遽遽當作遠昂季昂當作昆

母傅下當有亡被疑誤魏亦疑諸祖太行臺太當作大至

於死補柔行失道幾五掌機密周掌上景禧禧當作信威愷

一人一作當字小黑魏作小乃兄觀乃當陟謝陳誠安州刺

史盧胄曹齊叔彪彪本字虎蘇城蘇當司徒公公字祖勳

母衍文康廩康當作謠乎謠當作狂俠周作重殲素殲當作

憂公憂當作同乃舉案同字稍稀稀當作對句句當作名曹魏作曹

無官歷皆歷階作立劾劾當作吏部無法法當作敗之當作牽強

務當有從人伺察人當校事上當有正聲二字其見其當作

寓託寓當既而既字疑或謂誦謂當作門外之道道本皆令

辯上皆字衍周六官官當柱國大將軍周下更有大驃騎

大將軍周作驃騎車騎等大將軍開府儀同三驃騎大將

軍大字衍文周作驃右光祿大夫周作左右金紫光祿

大夫周作左右金紫光祿大夫前右左後等將軍周作前後將軍

字周作左右金紫光祿大夫冠軍將軍周作冠軍輔太中大夫周作太中鎮遠將

軍周作鎮遠建中等將軍中諫議大夫周作諫議大夫正六

命周上有大大呼藥六命周大中堅將軍周作中堅甯甯

遠將軍周作甯遠揚烈伏波將軍此在正五命奉車都尉

周作奉車奉州呼藥七命七當宣威將軍周作宣威明武

賁給事周作虎賁穴從襄威將軍周作襄威將軍周作宣威

疑周脫威烈將軍周作威烈蕩寇將軍周作蕩寇殄寇

將軍周作殄寇強弩司馬無積弩二字又周之脫文

掃寇將軍周作掃寇武騎將軍周無武騎曠野將軍周作曠野

積野殿中司馬周作殿中員武軍將軍周作武威淮海都

尉周作淮海山士革士字少宮尹少當所去二字政之本

政本安危治亂刺忠忠字眾八八當鄉郡公主一作琅公

人公下當遷輔國大將軍行大字

卷三十一 吾恐二字勸之勤魏作勤案作崔其不崔下

公崔鑒裂作而不以實而字吾說說魏使人詰下當有忿

朕二字疑然浩然當死生下當有榮議聲議疑過言過當

告之告當班當作榮林采德采下當然葬者然字爲

之而而字今葬之魂人今字下有已字喧曉曉當允如此

允下有不亦媿乎亦魏曾不二字傳默傳當或之弗信弗

乙二字文子疑大郡立博士魏無立疑當以北史爲正中

等當武符武本高濟叔仁字仁本潘符魏作潘呂季才無

呂當一其操當作樵燕作棧頻當在高滄作濟正國當

王能貴貴當擲擲擲當標為誌誌魏與古而異而當邊王當王

作內慶內同有代有疑難階階當此昕昕疑衷心衷當潛

魏作託附當未乃薦未字下當遇大大魏尙書右丞尙書上

有遣不得絲絲練滿意求字滿字上當有不字上不得二字衍

練布千數練字上疑當每貴貴當時論貴之貴當

卷三十一稍襄九所成九當徵報復徵魏歸國

乎國下當司動魏作免卿任免上當學涉二字石楊惜石

召以愔從令德正居守此誤當作以爲相府以下當

二平城都齊一作弗責上有德正齊作騎常侍三字衍齊

遙據通直散騎常侍在乾孫白雞齊援劍拔元疑齊

東奔後北史因此致疑當將往見之空關作罕請賀

宗元仲勿憂吾將諸君見之復當加諸下當有卯破卯當

拔岳計請當作諳計勿復言復當加諸下當有卯破卯當

夫欲何言

作復武帝

帝

當作孝武

五眼

二字疑

乙司空公

公字衍下

地上之虎

所改後人

使者

下當有

價漢隨之死

疑萬俟

道額

齊作

正江淮間

當作征討

劉長秋

齊秋

名纂

齊作字

託而義唱

疑

卷三十二

合弟秉

秉當作東北史

皆後人所改

後季良傳

及康東還

與康弟習兩秉字皆

作康此改之

不盡者尙可考也

仕俠

作任部

下

下魏陽

平王順

魏書作

學涉

二字

魏尹丞

丞當

康東還

康本字

同

習務總

作照

戮

被下當

殷州

殷上當

弟四女

案魏書

能和

能當

旅力

作營

拜太師長史

太師下當

鄭公

上當有

又

居家

下當有

指平壤

指當

儵

當作

成

以

一集

以當

成

以當

寔愧

寔下當有

孝文

將辨

天下

氏族

有魏上

諸

州中正本在論考第弟當遠當作赴八關齊赴魏作起為

絕羣耳此後人為羣拜紀河間王榮榮當又除孝芬為廷尉

魏書作又孝芬為廷尉之日當全家投梁遇赦乃還魏作

出亦宜從魏乃圍兗州行臺行臺二字與行臺於侃時相接當

無時字親侍侍當黃門即上當正黃門正下當行軍字

誤魏作加禮嫁聚會禮下脫廢字聚當後於於於上當有欲

穎川為行臺下當有治所二并致書於猷上當補遺使行

臺所所上當有治以馬隨軍有與字猷第二女二當帝養

為已女周作晉公護少司徒少當少內史少疑作其夜上

便宜夜疑開皇六年歲次庚午隋作起於庚子至今庚午

兩庚字隋并有數極有當延洲隋作火決火當題干隋上

俱作景隋并有數極有當延洲隋作火決火當題干隋上

字白男隋下有薳都隋無此諸賊隋作薄屯薄字諸道別

遣使諸道上有脫字有息將來疑句私館官給疑句僕射琬有薛上當椎

繩推疑理可明言是非疑有誤成得情成疑作咸得引

嫌狀引疑伏奮立奮齊情尙情疑當俠恃俠當喪紀下當有禮二

字持所持當挺從父子魏作從父瑜回袞回齊起服齊

復韋鞭馬鞭議聲當作言使言當願賓魏作人王敬字人本

行文偽爲暹隙偽當作爲齊在坐朝朝字與鄴下諸貴與

當有神武兩字貴蕭沙門蕭字疑昭元都都疑受受當

外齊齊當周主主當以暹女以上當矜其勞苦矜字上當

爲祖香爲上當宣猷之立疑句

卷三十三 五牛齊作違命者三百人三百字建義不慮

義下當萬石萬當作文襄王王字目爲四使下當有之近

追近當繪第緯緯魏作徐二州二字衍或徐德林魏作與

非

游肇往復

以上當補議明堂之制以五室爲長十字

十餘頭

疑頭字

進側集題曰

富春公主撰

此十字未詳

然性果於就去

然疑作其就

弟娶順

女魏統

萬

下同

四部

或作西

以順爲太守

守當延和

初使涼

使上當

隱

凡

太常云

魏作太常既雅恕衰疾

傳云朝廷有不拜之詔

自取

取當

無懺

懺當

十二回

回魏

隱罪

魏作惡罪始云於當楊

州揚安樂王監

監當

湘州

湘當

以軍國機密

以字上當

徐州刺史武陵王

上當增安北指武陵若如今本則安北不

江夏安北指武陵若如今本則安北不

知何人明是

縱爲隣國

疑

劉纘朝貢

朝貢當作來聘此

川無金山無玉

上亦當有無字

大市

下當有金

向法

疑積博古今

疑

所隆政

有以字

源是

源當作原

有當太室之西

有當字

右左

右左

可謂施政及俱二三

但允

句疑誤魏作可請施政

大員

員當

則西南

西南二字疑有誤

基高九人

尺當

几室二筵

凡當

四戶之窗

之疑當

有十二

當作十

黨議

黨當作

字伯徽伯

字伯愠直

愠字疑愠

子子雄

有

隨書無子

不可犯色

色上當恕之

作怒

仲旋

魏作右光祿

字作李雄

右魏營

將

下當有

始平太守景

景本字昭下注云名犯

太祖元皇帝諱北史避

諱改字甚多

獨此

書侍御史

去治字

楊定

魏作楊

斂戟

言之不曉其例

作儀典

注修國子博士

史遷三字

李幼廉

幼本字稚

異部

異當

事非一緒

齊緒字在

吾是知人

是齊

教你

你當

矢當

以文章知

下疑有

才辭

才疑

卷三十四

輕允才

輕下魏

以此類也

以當

以定律令

下

有之勤

本部

部當

珍羞

珍當

彼舊有

彼字疑誤

雖忠

魏作

倍眾不闕

疑

因施

魏作

終始必懲

往來

往來魏

俱送鎮北

鎮北

二發六鎮兵萬人

魏作六

當

二步二當發城永得不遣遣魏刑制之會之當所綜

綜魏實亦不少疑句右勒石時叟遂歸主人去主人

魏作至主人未及未當伯達成服成當辭免魏不

家此附兩字未及作未伯達成服成當辭免魏不

相耐附兩字瓚內附瓚下仍當遣示之示當父玖魏作劉

延明名嗣以湛然魏昭王武上當有何休何當士人徐能

士當季預魏作雅字季預北雪而殺之疑雪字廣陽下當有

同為訴詐當咸陽王但但當章武二王有脫字魏收道收

叔乘前疑忿為忿忿當他經畧不忍殺卿句疑魏作不爾平

陽公為中尉疑辯而判之齊疑疑作杖盜截猶言盜沒趙紹

兵殺之疑術劉廐尉祖珽珽珽當上書三十餘法疑有維

事維當蒼氏蒼一作倉斯則則當史籀式魏作書省字不正

書上富有更其刑書魏作考厥誼誼同義杜業業魏壁中

壁當平北侯魏作北孔子相類魏氏古學魏作古字詰魏

訓亦與揖同時字博開古藝開疑作聞魏使宮使字行文小

免免當凡所關古疑從父兄魏下有應是籍是當之輒輒當

轍作免通俗文祖文宗祖文宗三各五人魏無証義作評

卷三十五 王範當作如虎虎字後自言也自字上當司

馬靈壽靈當屏人屏上當盧遐後妻寶興從母也後字疑

正是寶興從母也或母字誤曠內曠當馬疑字嘗盛

服下有寵勢亦不足畏上有延業業當明第二子弟當果然

車缺文然疑取濁取當汁水汁當龍君象中有感氣隋作宣

靖靖當蕃決蕃當蕃彰隋作參持日參上當更有皇字常

通紀常當致誠隋作為織緯作謙慍慍疑白武武本驅

市人魏無人字非下有負擔石楊武作陽中山王獻更當

有王沽賣作魏刑蠻魏作艱私作魏邪琅四當進競造字

當生徒既立既魏遂道昭文表遂字火車當作之造造字

太子少保齊作遷光州刺史此句當為行文以下皆兗州

單出光州刺史齊書無此句其欠洞林作次猜狂猜當良

善善本為喻諭當輯之司徒諮議此誤以懷孝官為領侍

御史姊當作太史咸陽王長史太史周作太師此為太師

官太師道邕為其長史非自為太師也北史作太史念當

此或恐是誤改然太師亦有作太史者聲誤而然太史念當

豫公居其三三疑瑋弟儼瑋當作環材義材魏作不受命受下

卷三十六 太常太當車轂拔轂魏南平魏作薛修義周

循與宗親宗上當宗室宗疑赴船周赴名質質疑真才也

才上當具同異具當司金大夫金下當世範範當丞相參

有其字

軍事丞上當謨時為下有楊蔭楊當定册册當孝武以關

中武當賈知知常智智稱蕃蕃當致之致當置戶部置戶部民萌

俗萌當長高周作傾水於瓶澧山周作以下有則出

卷三十七 黃耆魏作武賁武本青陽顯伯青陽

也皮懷喜魏作本姓是賁案諸傳不書本不制不制有能有能南

城魏無此幾斷賊幾字官興魏作飛鹿鹿魏聽察魏作

吳禧公卜又案南史當作喜公魏俱作禧假東海王趙文興魏

舉本性達奚與是兩見傳郁州魏作州州刺史刺史

二字即元义妹夫即上當當虎虎害虎字字後王肅弟康

魏書袁作秉蠻左當時時稱稱號號左游擊左字西道都督西道絕絕詔

受左衛交當刑果當那果那果恭伯伯字兩此唐諱諱司空公公字

卷三十八 檢一作恭伯疑衍兩魏書誤司空公

祿厚

作後

中山

下有

雙彪

彪本

徑五

下缺

夫半

二字有

學涉

北史多用

學涉

瞻當

弟景龍

景龍

二

理會

處寡

字

疑野

王縣事

魏無

誹訕

誹訕

遐褒

褒當

拔廣州

拔當

每患

其有

每字上

四十六國

四當

同襲

同當

之比

比當

西頂

作傾

四海

西當

見山居

見當

蘇勒

勒隋

波喝

作唱

東安國

安當

突厥可滅

隋突厥

棚閣

棚隋

奉國

隋下

有用

曰狀

曰當

女

官當

隨代

恕實

恕當

馬羅蘭

馬蘭

隨安陸

隨當

有部

字

季慶堡

慶堡

咸以從

咸以

偽親

狎與

法保

法保

親狎

二字

下樂恂

疑恂

泗州刺史

泗州

鏡人

鏡人

師人

師人

解巾

解巾

卽釋

使執其使

使執

日至

關右

且當

令眾中

令當

拓州

拓州

拓周

城都令

城周

赴寇

赴寇

超當

作強

魏

敷西

魏下

卷三十九

黃越

越當

道擿

擿魏

敷西

魏下

有明人

馬

魏無

明許赤彪彪本州迎遂使籍沒流移隋書上有其間

力不自固或被擁逼淪陷凶威二十字按司隸刺史疑誤

此書全載獨刪此數語恐是刻本遺脫小名奈魏名刺

當作王邵邵當又與通衢又與二字疑依

彪彪本祖榮早卒四字當在祖殂殂當寶氏皇姊齊皇

后忽通通當四品以下五品以上齊作四品以上至都都疑中

舍人中有書字薛子薛當為其著其齊作首疑是蘭子暢齊無

是推之尔字云尔尔字亦高肇執政執政當熊武武本

元端臺龍臺上當有劉字邊隅隅當李詔詔疑述奏述字

文泉泉本深儕輩深下疑擊與靈引與當故史史當

卷四十 於房法壽於當麒麟停滯魏麟下有餒終餒

作田者日荒魏作田出振振魏誣調誣當愛友二字訢訢當

訴思思當或恐兵刀刀當剛直上當有復呼復當供帳之費

魏下有并功專暑晏暑當無厓厓當作參參當未多無魏

力以營洛邑暑晏暑當無厓厓當作參參當未多無魏

非字何以畧也作其悛草悛字繕其繕當俱欲為人字治本

字亦本並改政人部即民部北史駁為不然駁下當監

伯陽更詳之成帝以來成上當貴不通賤通魏豈非唯

予非字詔導詔當人事幸甚事字加私之二加字疑誤

甄其正課甄當不十月斷獄不字整纓整當且恐且當大

憂魏作可謂失禮失禮魏作亡禮吉慶下有一令報於魏

俱疑昔於九品句有蟬冕東省有腕有一為為宰事下

有與卿禮由岐陽由當作田親度度當而故著作而字由

是孝文所貴是下當有為以昶為安昌為當率部部上當

一至疑仕官官當許赤彪假書魏作許國為黔首為親

泉池泉本依律科從從魏所居下當有以父母有琛字

鑽子昕作昕當琛所好悅琛下當下代二字疑施而觀之疑句俸

恤疑字聯鑲鑲當名與有鴻字如甄魏下有復諡復魏磔

四聲疑字揚津揚當衛尉卿作廷授肅節度授當

卷四十一 詔播為國陳詔字下耀威城沔水城字於是

箭中正魏作於是彎弓子產產當恆農魏俱作人材魏材

馬渚諸楊魏無諸字然師仲魏作除朔州刺史案魏書當

州刺史此雍州刺史上亦脫都助其憂下當有六姻魏作

依北史此督二字都助其憂下當有六姻魏作

與生興本不如上下當有母子間下有不嘗不疑是非言

下當有忠謹慎忠下當怨痛怨當傳陵傳當乃遣下有脫

遣左右御而又又當恆農伯恆魏作宏按自獻文後馬誕

馬當濁貨魏作漬貨更勝下當有舊左衛下當有將軍二

當增右衛將軍四字蓋自右衛轉左尋除定州刺史此與

不同魏書先以本官行定州事後加北道大都督至此湧

又兼吏部尚書北道行臺不云除定州刺史疑北史誤

出湧魏其子其一其兵下當有材落材當營齋供有為字

津為肆州案津為肆州刺史又轉并州刺史北史皆而潛

南奔有欲字下當百世忠臣作家高昂昂兄弟下昂郭季齊

郭見沈見自精廬精字上當禮定定體潤朗玉潤可誅渾

秀當季昌儀季當與昌儀與一勳胃胃疑帝業有基字翊

誅朱季昌儀季當與昌儀與一勳胃胃疑帝業有基字翊

魏作故曰道人道入二孩幼幼下齊無麒麟朝大作

尾將楊瘡將當人景慕之四文晤其言晤隋善相自勉字

代將楊瘡將當人景慕之四文晤其言晤隋善相自勉字

行譙南作淮弟岳岳當六檣竿檣隋並高百五十尺術字

欣敗下當有纜巖隋作巴蛇卒蛇當數千隋作檣竿拍檣

謹以身免謹當乃還隋及帝命平定以下至從賤二從賤

疑葉皓結隋勳欵勳當江浙二字素擊走下當有綿涓隋

疑葉皓結隋勳欵勳當江浙二字素擊走下當有綿涓隋

疑葉皓結隋勳欵勳當江浙二字素擊走下當有綿涓隋

疑葉皓結隋勳欵勳當江浙二字素擊走下當有綿涓隋

錦與鹿角與隋雖大功大有字良馬十匹十隋百稍後補稍當

獻皇后此處無文字不由於此下脫殷胃胃當沒為奴奴上

字上慚當王躬子躬隋拜太師隋作太師贊治當依例達

升拔谷隋作大懷義等謀案隋下有欲令帝軍討護為名

兒字下有天下又本自始始當子雄計下當有子薰杜隋

董連每求賢夫連下隋有獨高寶下脫更移於前移當以

足下以當世澄澄當案成上當有柳機機當文恩隋作

温仁隋作在任禽叔仁任當紀字温範隋作生故吏上門字

公望人物所推公望上下朝有善政是也疑有

卷四十二 因吉吉當無隱避無下當輔國大將軍長史

輔國下脫將軍蓋以輔國將軍加等魏作加常以後聞後

為大將軍長史也魏書可考

二字平破平當頻除持節都督豫州刺史魏書除持節都督

當乙

諸軍事豫州刺史北史進號鎮南將軍肅至義陽假節行

例作都督豫州刺史北史進號鎮南將軍平南將軍後加號

平南將軍故此復進號北史肅弟康康本字乘北百寮效

刪前平南則進號二字無著史例兼作康

之效之魏霖雨當作瑤起為輔國將軍下疑當有通例降

通當次兄深深當琛琛當深深當互誤深伯支支當

文典魏作始族行始字劉不經也也當暨乎乎當沈凌凌

作武門武本太初太和字初二在國之四郊四當頻頻魏

頻太后兄魏作貴厥貴當文集所未見文集當不歸疑

當使宋梁王宋當珽朱原疑原字令弟出令上當逃解士

開解字疑逸人字民從子懋從當武成西征武成武成武成

嘉之武成當士國士當弟子之事字乙人情人魏作神

協律博士魏無親得其名親得二招尙書門下招當無服

文者句疑有張虛景吾難羈六字疑食菜菜當三司之門

脫誤

門當本將軍徐州刺史徐州上當以禦之以字疑行解州任此

疑景為徐州刺史及兼尚書為行臺則已解徐州矣後此又未授州任此所解者不審何州也率屬城人

禦之有晚字上疑彪眼泉彪本禽斬之之字詔諸親賓詔當

乃安慰乃字乃居本位乃當刀兵當作刀雙刀當才其遊處

者其上有當營利營當煬焉煬當競競競當於金石於當喜喜

當當作人闕之度疑魏無

卷四十三 王希彥魏作特成二字黜涉涉當上等當作

數成殿為差疑有志在賞中缺乞字賞字疑盧陽烏淵

以小字行避諱李安人人本克其選充並散令並字下

本傳作盧伯源涉涉當克期克當晏之文士兼下缺鄭人

字憊過魏過遷涉涉當克期克當晏之文士兼下缺鄭人

鄭魏奇綵綵魏商估估魏獻賀賀魏梁秦二州行事梁上

梁字案道遷傳遣兵討之魏書上有白馬已西尚郡四十

當作蕭深藻深本軍走涪城走當及梁城賊走此本魏書

十四有語文北史既刪去則此兩語亦可刪率眾會下當有功名之子名當時言

冒竊時言二鄭縣子鄭魏字神彪彪本蚪魏作所以五經

所當嘗霖雨嘗下當釋巾猶解除遷尙書令除遷二字

章表行章字大事當常客魏作當客亦非所以詔魏下

文雅太盛太當請置學齊下有及修二巒兩學齊上有明

於周夏八字此兩條當從教序教當燕麥麥齊作修比比

齊書補正二巒魏作一巒教序作校燕麥麥非修比比

此武帝神武宣武當武三宣武並同賞法疑二字日伴作自邵世

息世當行文至理字治四面諸村一魏書下始聞者搥鼓

數千復聞者以三為節各擊高平下當有太半作大梁州

刺史依例當都以靈珍作及李暉光魏光出除魏書轉

除北史中護軍內官也故日出誣疑疑字求其少停當備則

物四 臥彪彪本陳平王王當蕃板裝治四箱句疑治解合

疑 破落汗拔陵魏作落汗北史作落韓圍司徒公公字行

多當悉去之於 斥遂百姓遂當平字雲定雲魏作曇下有

此再著其例 以王降為公也去此七字則後語難解矣蓋車騎將幸鄴

騎當始欲向盡四字除定冀二州刺史此誤魏作除其定

州刺史者且下書遷中書令若作刺史則當 行冀州下有

字 繫鉦鉦魏徐州羽林羽林二願願疑當坐免庶事免當

卷四十四 著作如下缺猶石顯也猶當亦其 尙微中

勢炎異炎當如罕如當妖餌餌當罪失失字廣陽王深深

淵趙喜喜當是制深於士大夫疑許嫁缺文侯命侯當但

帝族但疑作且此本魏書原文然拱幸得不凡拱下當有

不凡 弟弟鴻敬友子也苟必疑稱允當遷進者魏當

此句亦才史二字武帝宣武屈子子當借晉劉蕭當刪疑

恐有誤疑當作時人此皆志載初未奏聞原無是表也識者本魏書未及改且既訖不奏聞魏書既字下有迄字未應政應魏善成

至至當且既訖不奏聞魏書既字下有迄字未應政應魏善成

善善當年志一卷志當百二元元兩兩當當景景避避一收

六七一當究鏡鏡當德我德當以從以當與與渾渾代代禪禪敬

遠魏作隱以其賤出以上當以孝梯梯當欲為欲當政逼

政政當等荷朝眷等字上下以兵協之協當松視視當僧深

僧深僧深更有更有貪僞僞疑卷四十五 奄襲奄當裴穆裴不失河南公有失失下下當

馬二萬人馬下當有步都督豫州刺史魏書都督豫州事

豫州刺史北史例諱之師下下當有故遣子芬之遣遣下下當

作都督豫州刺史諱之師下下當有故遣子芬之遣遣下下當

論論當楊祉楊當伏門門當稽宗稽魏作稽按魏諸姓薛

論論當楊祉楊當伏門門當稽宗稽魏作稽按魏諸姓薛

安都於彭城

薛上當有隨

崔高容

容魏

是改

改魏

唯有子

數人

子上當

便悟

悟當

抱夫

二字

道遷之謀

又

當有國

聊世明

卿當

稍消

魏作

仕女

仕當

賂又父繼

下

當更追

成業忘

業上當

摹書

魏作

稱歌

稱當

悅之天寶

天寶

二字

蕭深猷

深本

小劍戊

戊當

余朱榮從弟

榮下當

更

詠工

字

行文魏

作好

嗟咨

乙

乃不克果

克果

二字

鞍橋

到立當

例才幹

魏作

奉禮郎

奉水

而陞

而當

燕宣王廟

下

當有言

於孝文

下當

更有

以瓠

瓠當

俠擊

俠當

藻徙邊

藻上當有

有脫文

魏書

承至

時人咸怪

魏下

有未

三年而

叔

以駕馭

總以字

上

尸生

魏

援不虛

疑

健愛

健當

乾乾愛出遣船

出字

升城

上當

夷首

首疑

甲不出身

出當

去鎮南

休軍

將左齊州

左字

和通之意

和通

當

王清石

魏作

讚之

讚當

攻圍之之行字怡然魏作怡然位諫議大夫此下魏書云未襲

國子博士此下乃烈弟僧皓傳誤系於質下據魏書當補

當世以謀議大夫國子博士散騎常侍徵並不起凡李神

彪彪本喪妻無子魏書象子貞與北史不同清泉人本

河間王深深當靈乾魏乾開解開疑推罪元旭下有元旭

字置關西置上當有安字

卷四十六 馮憑魏作淹殊淹魏內人人本牧物牧當收大用

大當中否疑忘而而字疑之命命當軒轅魏當王食王當

作百宮當作卿將折中將下當獨以衰服衰當宗慶慶當痠華

而作王肅上當頑人人本若言青州若字急浚浚當

下同 張燿燿魏可否在天可否當單王范勗軍王當儁

紹於高平儁當行構

卷四十七

張彪

彪本字虎

豫其事

豫魏作預

像行

像當作象

推其體

當下

百例鑽鑿

鑽魏作穿

求皆允帖

求當作帖

未悛換

悛當作帖

悛換

悛改也然

署

署

蠕蠕之聲

蠕之舉

先據西河

魏河作海

姨丈人

魏姨丈人

姨夫

停私

當私

當私

作巧佞乃佞

魏作巧

昔粟

二字

七兵

郎

下當

有

河洛伊

為

三川

案齊書下當

補亦云

涇渭洛

為三川

河

字仕休

仕當

仕當

仕當

昭帝時拜涼州刺史

昭當

作明

牙言之

牙當

互學

教乙

二字

裴逸

裴

顧宇逢民此直

不橋

案下文作橋

謂同

謂字

可按

按當

按當

按當

按當

色倦當石齊河

齊

詔先為中從事

中從事

魏改

治

堀

當

當

當

拙於闡國王

王當

兼有其製裁之體

魏無

故博陵

故當

故當

故當

故當

故當

署不下齊有寶太

齊太

疑誤或寶太

當

實泰

鉗冠

齊無

冠

冠

冠

子昇曰日字疑在挺錘

疑

王士

齊下

有

排謗

排當

排當

排當

排當

殺臣

若字行臣下

疑

知如何

知下

亦何能及

齊作

齊作

齊作

齊作

妨於

妨當作方縱擬衍

力定

力當作方令至尊

作令

大大

當作夫靈

太后

太后此魏帝皇太后

作保

止恐

疑他字道

諸齊

蓋作覆述

并書

書當致安

字治

韓鳳長鸞靖坐

靖當

卷四十八

射虎

虎字後人誤

領人

字民諸公王字乙

不朝

疑行

一遍

二疑或

刀下

作不當袖捧

袖魏籍而喜

有既

魏顯

擊大

破之禽

魏書

當補云奮

明晤作悟

挽難

挽當相

任留

留上疑

求聞

聞當具

通本末字

叫勅

勅勤

薨於

晉陽

反韓

陵作反

當彭怒作鼓

張當

所擊

擊智

彪字彪

今日

之忻

作歡今遂往

若送

住特

置儀

同三司

興齊

神武

興字勅勤酋長

勒作

萬侯

道洛

榮傳洛作樂

爲防

衛之勢槍要路加厚八字當

入還於神武還當比走比當

卷四十九 侯深深本仍從并州字疑作佳牧爾朱部曲

收當何苦憚之憚字何所不至不疑能聲五具在十六焉疑

設直齊齊魏南楊縣作相侯深字淵上給騎七百作止左

右諫深深下當更廣州魏州阿泥當作阿珍念賢後有念

字衍念賢傳以破可瓌功廣陽王深字淵何輕爾何下魏

田怡怡魏勝多所克捷攻梁二字楊休之作陽齊武旗鼓

齊下當每帳下每下當謂爾朱氏謂當綱川魏作涇川保

有神字每帳下有居字侯莫陳侯當北向面為之謀王當主野又

又當鮮克之義疑之字

卷五十 服欲服當客當共省事字避諱去之為顯

禽之禽之當樊大能五能經畧使齊無所弊也也齊因榮

陳其因榮當松砂松當作鉛揚侃揚當作揚及典書三字當爲行文此因

魏書細素下當有委送相糾發送當怨從魏作受罪吞聲

而誤疑有以狀告告魏伎幸伎當但知將帥知當妄稱入募

魏下有虛受征官身好施贍恤上疑當有元脩者者字亦

不赴陳入字宜補幼之幼本元又又當崔深深一作孫纂纂當

反當錢弊幣幼之字台元又又當崔深深一作孫纂纂當

作黑字字當商賈二曹賈下當反蜀反字大作討罰作討

誅內難行行當爲作